

## El nuevo Obispo de Melo

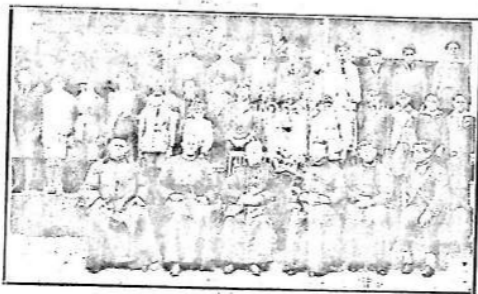
HA SIDO DESIGNADO POR LA SANTA SEDE EL  
R. P. MIGUEL PATERNAIN.

Transcribimos de "El Bien Público:"

Una información oficial informa que el Rdo. Padre Miguel Paternain, de la Congregación del Smo. Redentor, ha sido designado Obispo de Melo.

Se confirma en esta forma el anuncio de hace unos meses.

Y huelga manifestar que, ante la designación recaída en el prestigioso sacerdote, solo podemos reiterar el elogio del misionero infatigable y el ejemplar sacerdote en quien coinciden las más altas dotes de la virtud y de la inteligencia. La Santa Sede, con el nombramiento a que nos referimos, atiende, de manera especial y solicita, a las necesidades de una diócesis vasta como la de Melo, y, hecha su resolución de designar a un sacerdote misionero, elige a un religioso esforzado y preclaro.



† El P. Paternain en la Misión celebra la en nuestra Parroquia el año 1924.

### DATOS BIOGRAFICOS

Miguel Paternain nació en la ciudad de Minas el 16 de noviembre de 1894; hijo de un respetable hogar, vinculado a las más viejas y apreciables familias del departamento, siendo sus padres don Resurrección M. Paternain y doña Juana Espinosa Ferrández.

A los tres años quedó huérfano de padre, y cuando contaba apenas siete años de edad, su señora madre, que no había descuidado un segundo la educación de su hijo, llegó a conseguir por medio de la misma, algo extraordinario en él. Sus maestros no tenían palabras para ponderar sus condiciones, y don Constancio Housay, profesor que dejó gratísimos recuerdos en Minas, lo admiraba por su bondad, diciendo que nada difícil había para él.

Su señora madre supo inspirarle también desde niño el amor a la música, como complemento de la gran educación que con tanto amor daba a su hijo, y desde entonces tomó como profesor al reconocido maestro Pori, quien dirigía el mayor conservatorio que había en la ciudad de Minas. A los pocos meses celebraba una gran fiesta religiosa, y con este motivo fueron oídos algunos trozos de música sagrada.

Y aquellas notas tan moderadamente llevadas, eran ejecutadas por el pequeño discípulo.

A los 12 años, ingresó en el Seminario, pero cuando fué, los cursos se encontraban adelantados; no obstante este detalle, se clasificó con las mejores notas.

Continuó sus estudios superiores, llegando a la Filosofía, y allí, entre los problemas de la Metafísica y Ontología demostró la superioridad de su talento.

Terminados sus estudios filosóficos, sorprendió su resolución de ingresar en la orden de los P. P. Redentoristas.

Mucha pena dió a los compañeros de Colegio la despedida. Primeramente pasó con su familia a descansar unos meses en la estancia La Palma (departamento de Minas), para luego embarcarse rumbo a Europa.

Fuó ordenado sacerdote el 19 de febrero de 1921, regresando a nuestra capital en diciembre del mismo año.

### EL P. PATERNAIN Y LAS MISIONES

El Padre Paternain ha dedicado casi toda su vida sacerdotal



## FÉLIX ARISTIMUÑO

Falleció el día 11 de Noviembre de 1928, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

Sus hijos: Sor Dulce Nombre de Jesús; Religiosa Sierva de Jesús (ausente), Manuel E. (presente), Casimira, Pbro. Nemesio, Pbro. Ignacio (Religioso Jesuita), Zoila, Pbro. José (ausente); hijos políticos: Joaquín Arrué y Anita C. de Aristimuño; nietos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones y amistades al solemne FUNERAL que, por el eterno descanso del alma del finado, se celebrará en nuestra Iglesia Parroquial el día 11 de Mayo a las 9 1/2 horas.

Favor que agradecerán profundamente.

Santa Isabel, Mayo de 1929.

a las misiones. Primero en el Uruguay, en compañía del R. P. Jacobo Wagner y secundando la labor apostólica del inolvidable Obispo Mons. Pío Stella, y luego en la Argentina, donde su labor por el interior de aquel extenso país, adquirió grandes proporciones, y hasta en la campaña de Bolivia, en la región de Tupiza.

Como dato de interés, damos a continuación las misiones que ha realizado con Monseñor Stella y el Padre Wagner, en nuestro país, el R. P. Paternain:

1922.—Departamento de Colonia.—Rvds. Padres Jacobo Wagner y Miguel Paternain.

1923.—Departamentos de San José.—Monseñor Pío C. Stella, Rvds. Padres Jacobo Wagner y Miguel Paternain.

1923.—Departamentos de 53 y Cerro Largo.—Monseñor Pío C. Stella y Rvds. Padres Jacobo Wagner y Miguel Paternain.

1924.—Departamentos de Maldonado y Canelones.—Monseñor Joaquín Arrospe y Reverendos Padres Jacobo Wagner y Miguel Paternain.

1924.—Departamentos de Tacuarembó y Rivera.—Mons. Joaquín Arrospe y Rvds. Padres Jacobo Wagner y Miguel Paternain.

### MISIONES Y OBRAS CATEQUISTICAS

He aquí la gran preocupación del Padre Paternain durante su vida sacerdotal.

La enseñanza del Catecismo y las misiones, han sido sus obras predilectas, y a ellas ha entregado lo mejor de su inteligencia y de su actividad.

### Nuestro saludo

"DIOS Y PATRIA", órgano de la Parroquia de Santa Isabel, presenta al nuevo Prelado respetuosos saludos, portadores de sinceras congratulaciones.



## 2 de Mayo

**El impetu más hermoso del heroísmo español—Cuál fue el por qué de la protesta madrileña—Nombres inolvidables—Valores sustanciales del hecho—Su fondo democrático—Su vinculación con el sentimiento americano de la soberanía popular**

«La patria está en peligro. Madrid parece víctima de la tiranía francesa. Españoles acudid a salvarle.—Dos de Mayo de 1808—El Alcalde de Móstoles».—(Andrés Torrejón)

La hazaña del pueblo madrileño, el 2 de Mayo de 1808 sublimación de las más excelsas cualidades de la progenie ibera, rubricando el título que a la gloria perdurable había ya ganado ella en las gestas de la humanidad por la dignidad de sus fueros, marcó el despunte de una estela emocional de simpatías, que se prolongará a las generaciones tanto como subsistan en la posteridad el entusiasmo por lo bello y el culto por lo generoso. Fué la rebeldía indeliberada, el impulso primo del orgullo burlado; fué el cambiante trágico de la amistad traicionada por el a buso de confianza; fué el desbande del despaño más noble, al percatar que se había jugado con sus esperanzas, para convertirlo a un yugo y convertirlo en lacayo de un poderoso. ¡Nada les importó a hombres y mujeres de Madrid, la imperial prepotencia del invasor ni el número de sus tropas! Ciego como todos los grandes amores, el amor a su independencia los empujó a abofetear la soberbia de las águilas que solapadamente lo humillaban. ¡Y el heroísmo fue!

Doce mil franceses dominaban en Madrid y sus contornos donde solo cuatro mil hombres de línea sostenían el pendón español, no como adversarios, sino como aliados de los soldados napoleónicos. Pero, fué el pueblo en masa quien dió la batalla, tan pronto como un de los leales servidores del infante don Francisco advirtió a la muchedumbre que el príncipe iba a ser capturado por los sicarios de Murat. Entonces el pueblo vió claramente la felonía del tirano y la debilidad de la Junta de Gobierno. Y su estallido fué un formidable «no quiero!» sostenido horas y horas a sangre y fuego, desconcertando con el espectáculo y los efectos de su denuevo la bravura de sus generales

y de las huestes del amo de Europa ¡Aquello fué hermoso! Los episodios portentosos se multiplicaron, en todas las barriadas. Aparecieron, entonces, aquellas muchedumbres de mujeres que en la Puerta de Toledo despanzuraban a navajazos a la caballería del general Legrand, que sucumbió a las iras de esas Amazonas. Destácase ahí, el cuadro enternecedor de Manuelita Malasena preciosa luchando, a los diez y siete años, llevada en brazos ya cadáver, por el padre cuyo inconsolable dolor era sobrevivirle y ver la masacre de la venganza. Se delineó con trazos de sangre y fuego la legendaria defensa del Parque de Artillería ante cuyas troneras, defendidas por el paisanaje y apenas diez y seis artilleros encabezados por los héroes de la jornada, los oficiales Daoiz y Velarde, se estrecharon sucesivamente millares de legionarios, hasta que la sangre se hubo agotado en las venas de los españoles. Ahí exhaló el último victor Clara del Rey destrozada por una granada mientras peleaba como un soldado. Y hasta allí tuvo que ir a agotar las cartucheras de sus tropas, el enviado de Murat el general Lagrange, para a hogar en sangre la protesta de Madrid, que, por boca del Alcalde de Móstoles fué el reto España entera a Napoleón.

Al lado de esas impresionantes bellezas de carácter y convicción, índice de la dignidad de un pueblo, la acción del 2 de mayo tiene otros valores que vinculan su recuerdo al sentimiento americano.

En efecto; aquella explosión de ira nacionalista, fué un movimiento sustancialmente democrático. Fué el querer del pueblo imponiéndose a las determinaciones del poder y a las transacciones de los políticos. En ese sentido, fué un impulso análogo al que definió la revolución americana. Pudiera decirse que fué su preludio; y aún, que fué su escuela si en materia de conciencia nacional cupiesen enseñanzas de unos pueblos a otros. Ese fondo democrático de la revuelta inicial de la independencia española, se destaca en la amonestación de Velarde a Daoiz cuando refutando los conceptos de disciplina con que el joven oficial resistía a entregar el Parque a los insurrectos, le contestó.

«Nada vale en los órdenes ante la voluntad del pueblo»

Fuó también, la rebelión del 2 de Mayo la primera protesta de hecho contra el supuesto derecho de conquista. El pueblo español enfrentándose casi íntegramente, contra los agorridos y engañados de Europa, demostró con su

sangrienta y audaz rebeldía la inaceptabilidad y la no viabilidad de las prerrogativas de la fuerza invicta, probando, a la larga, y tras una serie de grandes acciones que la voluntad de los vencidos es el escollo, seguro aunque sea tardío, del predominio de los vencedores.

Por eso el 2 de Mayo es una fecha incorporada a las efemérides de trascendencia indeficiente y universal. Por eso los pueblos de América la reverenciamos como propia.—*El Debate*.

## Grandiosa Exposición Ibero-Americana

### Interesantes detalles

Será un acontecimiento artístico e histórico — O —

La Exposición Ibero Americana, que se inaugura en Sevilla el día 7 de Mayo de 1929, es un acontecimiento artístico jamás igualado; un compendio de la historia de España, Portugal y las Américas, y una demostración de la riqueza agrícola, industrial y comercial de las veintidos naciones que en ella participan. Este triple carácter la distingue radicalmente de cuantos acontecimientos similares se han celebrado en el mundo.

En Sevilla, la Exposición de Arte Antiguo proporcionará una ocasión singular para admirar tesoros de la Casa Real Española: armaduras, porcelanas, tapices y cuadros, raras veces expuestos a la vista pública. La Sección Retrospectiva de Pintura expondrá primitivos españoles y portugueses y cuadros jamás reunidos bajo el mismo techo, de la gran escuela hispana que se inicia en el siglo XVI y llega hasta el XIX: obras de Velázquez, Murillo, Zurbarán y los grandes maestros hasta Goya, el primero de los modernos.

Las riquezas eclesiásticas tendrán representación adecuada e incomparable en ejemplares únicos de orfebrería, libros de coro y documentos miniados, frontales, tapices, vestiduras, imágenes y referia.

Los Museos de Arte Industrial enviarán muestras de armaduras, alhajas, marfiles, esmaltes, cerámica, etcétera. La Exposición de Arte Moderno está consagrada a la Pintura, la Escultura y la Arquitectura — sección de gran interés, por su contacto con determinados aspectos de la moderna arquitectura americana y mostrará también el desarrollo de las Artes Decorativas e Industriales.

Sevilla, la ciudad del Archivo de Indias, situada en la región donde partieron, con rumbo al Oeste, las primeras expediciones, es el marco más apropiado para

la Exposición Histórica de la Colonización Española en América.

El Archivo será, como siempre, el manantial para los eruditos en busca de aquellos documentos únicos y copias que registra la primitiva historia de los pueblos americanos. Pero en los salones de la Exposición se recorrerá por etapas la historia del descubrimiento, la colonización, el progreso, de la cultura, los principios del comercio libre las relaciones entre la Madre Patria y las naciones americanas. Palos y la Rábida están próximos a Sevilla y las regiones andaluzas y extremeñas conservan las huellas que marcaron los conquistadores al emprender su ruta, recuerdos colombinos y vestigios históricos que traen, sin cesar, a la memoria nombres tan gloriosos como los de Pizarro, Almagro y Hernán Cortés.

La Exposición Histórica de Sevilla descubrirá las diversas influencias que han actuado sobre el desarrollo de la región y sus relaciones con el continente americano y se completará con los atractivos brindados por la ciudad misma, hoy capital floreciente con más de 250.000 almas y museo plétórico de riqueza artística y monumental.

Carretera Durazno-Rivera

### GESTIÓN PLAUSIBLE

El día 27 de Abril último, respondiendo a la iniciativa particular de un grupo de caracterizados vecinos de esta localidad, — entre los que recordamos a los Srs. Manuel E. Aristimuño, Juan José de Palleja, Dr. Eduardo Lopez, Angel Cillabí, Dr. Toribio Olaso y Domingo Paunese — efectuóse en la sede de nuestro Concejo Auxiliar una reunión con asistencia de los señores citados y de los presidentes de los Municipios de Rivera, Tacuarembó y Durazno. Motivó la tal reunión el objeto de propiciar la construcción de una carretera entre Durazno y Rivera o, en su defecto, obtener el inmediato arreglo — por medio de equipos — del actual camino.

Luego de animado debate, resolvióse concretar esa aspiración en un telegrama, que se envió al Sr. Presidente del Concejo Nacional de Administración, sin perjuicio de hacerlo cada Municipio en nota separada, y en forma amplia y detallada.

Por indicación del Delegado del Centro Automovilista del Uruguay, Sr. Juan José de Palleja, se solicitó la valiosa cooperación de dicho Centro Automovilista, al que fué dirigida una comunicación en igual sentido.

Por último, acordóse que— en fecha próxima—un grupo de delegados de los tres Concejos interesados se entrevistarán con el Sr. Presidente del Concejo N. de Administración, Ministro de Obras Públicas y Legisladores de los tres Departamentos con el fin de obtener que la obra, que constituye una sentida necesidad para esta parte de la zona Norte del País, sea pronto una promisoriosa realidad.

Aplaudimos sin reservas la iniciativa y las actividades desplegadas por los señores mencionados, y brindamos las columnas de nuestro humilde periódico para todo lo concerniente a este importante asunto.

## Sociales

### ENLACES.

—El día 17 del pasado celebróse la unión matrimonial de la Sra. María Isabel Olivera con el Sr. Isabelino Bentos Vaz. Fueron padrinos el Sr. Cleto M. de Oliveira y la Sra. Teodora Freitas de Vaz.

—El día 20 realizóse el enlace de la Srta. María Elena Bengoechea con el Sr. Miguel Volpe. Fueron padrinos el Sr. Juan Aguerre y la Sra. Elvira B. de Ariza.

—El día 21 el de la Srta. Amalia Arruda con el Sr. Luis Demóstenes Mieres. Fueron padrinos el Sr. José María Romano y la Srta. Petrona Correa.

—El día 24 el de la Srta. Isabel López de Haro con el Sr. Juan Antonio Baldomir. Fueron padrinos el Sr. Julián López de Haro y la Sra. Rosalía García de Baldomir.

—El día 27 el de la Srta. Esther Obes García con el Sr. Fernando Dutrenit. Fueron padrinos el Sr. Alfredo Obes García y la Sra. María Julia Obes García de Haner.

Hacemos votos por la felicidad de estos nuevos hogares.

## Foot-ball

### SAN LUIS F. C.

Según rumores, el día 5 del corriente debutará el San Luis F. C., el que se enfrentará con Penarol.

Hemos notado en la muchachada del San Luis gran entusiasmo y maestría en las prácticas. Esperemos la goleada.

### DONATIVOS PARA SAN LUIS F. C.

—El Sr. Guillermo Arregui, Presidente Honorario del Club San Luis, ha donado una vaca, que será puesta en rifa muy en breve.  
—El Sr. Manuel E. Aristimuño,

también Presidente Honorario del referido Club, ha donado las camisetas.

—El Sr. Bautista Bengoechea, asimismo Presidente Honorario, ha hecho entrega de \$ 5.00.

Manifestamos a los referidos señores, en nombre de San Luis F. C., el más profundo reconocimiento.

### UNA COMUNICACIÓN DEL CLUB ORIENTAL

Santa Isabel, Abril de 1929.  
Señor Presidente del San Luis F. C.

Señor Presidente.  
Plácenos poner en su conocimiento, que en la asamblea general de socios del Club Oriental de Foot Ball recientemente verificada, fueron electos, para componer su Comisión directiva, los señores que se mencionaran, con sus cargos correspondientes, de acuerdo con la distribución posteriormente efectuada.

### COMISIÓN DIRECTIVA

Presidente.—Juan B. Hebert.  
Vice " "—Gerónimo Pérez.  
Secretario. Mario D. Apólitio.  
Pro " "—Idoro Echeño (hijo).  
Tesorero.—Pedro Balserini.  
Pro. " "—Eduardo Bat.  
Vocales.—Pablo Lucotti; Erasmo Vargas y Manuel Tello.

Aprovechando esta oportunidad para saludar cordialmente a la entidad que Vd. preside, formulamos votos a la vez por su engrandecimiento.

Juan B. Hebert  
Presidente

Mario D. Apólitio  
Secretario.

### Obras del Templo

#### Más donaciones

Blanca B. de Pérez .... \$ 10.00  
Emilia Bossio ..... \$ 5.00  
Gregoria A. de Larumbe \$ 5.00  
Erasmo Vargas ..... \$ 2.00

#### Cuotas mensuales

Blanca V. de Luzardo... \$ 1.00  
Juanita E. de Cuadra... \$ 1.00  
Joaquina A. de Cenóz... \$ 1.00  
Rafaela A. de Medeiros. \$ 0.50  
Chinita García ..... \$ 0.50  
Vda. del Escobal ..... \$ 0.50  
Fructuosa Pereira ..... \$ 0.50

### Periodísticas

#### El Eco Isabelino

Es un semanario independiente, informativo, social y literario que acaba de fundarse en nuestra localidad. Son colaboradores los Sres. Omar Odriozola y Osvaldo Ruiz Díaz, y administrador propietario el Sr. Amadeo Romancillo Cano.

Agradecemos, en la parte que nos toca, el saludo, y lo retribuimos augurándole muchos triunfos.

El Banco ha modificado la tarifa de intereses en la siguiente forma:

Cuentas corriente con garantía

hipotecaria 6 1/2 o/o

id sin garantía 7 o/o

Vales con garantía hipotecaria o

Deuda Publica 5 1/2 o/o

id sin garantía 6 o/o

En Alcancias pagara el 5 o/o hasta \$ 1.000 no pagandose interes por el exceso.

Oficina del Estado Civil de la 10.a Sec. de Tacuarembó

### Edicto de Matrimonio

En Santa Isabel y el día 28 del mes Abril del año mil novecientos 29 a las once de la mañana A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio DON JUAN VALERIO de cuarenta y un años de edad, de estado soltero de profesión soldado de nacionalidad oriental nacido en la 1.a sección de Artigas el 10 de Setiembre de 1887 domiciliado en este Pueblo y DONA BERGNA TERRA de cuarenta años de edad, de estado soltera de profesión quehaceres de su sexo de nacionalidad oriental nacida en el Departamento de Florida; en el año 1889 domiciliada en este Pueblo

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el periódico "Dios y Patria" por espacio de ocho días como lo manda la ley.

Juan José de Palleja  
OFICIAL DEL ESTADO CIVIL

### EDICTO DE MATRIMONIO

En Santa Isabel y el día del mes de Abril del año mil novecientos veintinueve a las nueve de la mañana A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio DON BARTOLO VÁZQUEZ deiz y nueve años de edad, de estado soltero de profesión carpintero de nacionalidad oriental nacido en la 11 sección de este Depto. el 24 de Agosto de 1909 domiciliado en este Pueblo y DONA PERMINA PIÑERO de veinte y siete años de edad de estado soltera de profesión quehaceres de su sexo de nacionalidad oriental nacida en la 5.a sección de Río Negro el 11 de Octubre de 1901 domiciliada en este Pueblo.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y publicado en el periódico "DIOS Y PATRIA" por espacio de ocho días como lo manda la ley.

Juan José de Palleja  
Oficial del Estado Civil

### EDICTO

—O—

Por disposición de S. Sa. el Juez Letrado Departamental de Tacuarembó Doctor Doa. A. Osvaldo Santini se hace saber al público la apertura de la sucesión de Doña Ana Maria Oliveira de Oliveira citándose a la vez a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar

Tacuarembó Abril 15 de 1929  
Carlos Escayola

### ¿Ud viste en la Sastrería

## Tambasco Hnos.?

Esté seguro de que se distinguirá por su elegancia en toda reunión.

### EDICTO.

Por disposición del que suscribe—Juez de Paz de la 10.a Sección Judicial del Departamento de Tacuarembó,—se cita y emplaza a ELENA CASTRO RODRIGUEZ—sus causa habientes o interesados a cualquier título en la propiedad urbana empadronada con el No 92 C. situada en el Pueblo de Cardozo, declarada en la planilla No 61896 del año 1926, encerrada dentro de los límites siguientes: por un lado, calle Treinta y Dos, denominada además "General Artigas"; por otro, con camino vecinal; por otro, con la sucesión Cenóz—y por el otro, con N. Porley,—a fin de que, dentro del término de NOVENTA DIAS, comparezcan a estar a derecho en el juicio seguido por la Administración Departamental de Rentas contra la mencionada propiedad por cobro de Impuesto Inmobiliario, bajo apercibimiento de nombrárseles Defensor de oficio—(Arto. 22 de la ley de Contribución Inmobiliaria para el Interior).—

SANTA ISABEL, Marzo 23 de 1929.

Juan José de Palleja



RESERVADO PARA

Manuel

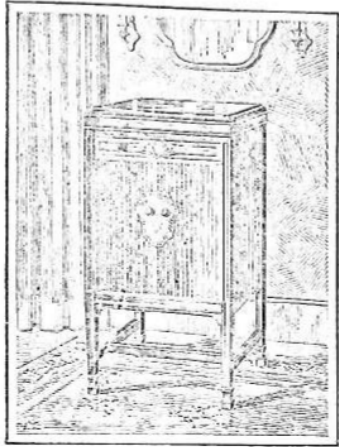
E.

Aristimuño



# ‘ ‘ Víctor ’ ’

es el sello que caracteriza la bondad de cada aparato



Los Modelos Maravillosos de ‘ORTOFONICAS’ a precios excepcionales.

‘ORTOFONICAS’ Portátil Modelo 2-55 con fono Automático; Gabinete para Los Discos Caja Fonética de gran resonancia; Gabinete cubierto con tela acorinada en acabado de cueros; partes metálicas doradas Precio: \$ 41.

No deje de oír la ‘ELECTOLA ORTOFONICA’ Modelo 12-15; su voz potente y nítida solo puede compararse a una ‘Sirena’ que está regulando el tono hasta el volumen más suave.

Agentes exclusivos:



Miguel Volpe.

PASO DE LOS TOROS

*Nota: Se conceden amplias facilidades de pagos*

## La cubierta Dunlop



Tipo ‘FORT’

Se ha Consagrado en el Circuito de las 19 Capitales. Intervinieron 59 Autos. 6 de los cuales fueron equipados con ‘DUNLOP’

El Campeón, Sr. Luciano Rodríguez equipó totalmente su ‘Rugby’ con Neumáticos

‘DUNLOP’

Tipo ‘FORT’

Sin pinchar una sola vez en todo el recorrido

‘DUNLOP’

Con el resultado de su experiencia, ha fabricado este nuevo tipo de cubierta que triunfó ampliamente

AGENTE:

Miguel

Volpe

PASO DE LOS  
TOROS



*Nota: Se atienden pedidos por teléfono.*

Con la mitad del dinero, comprara lo  
MISMO EN

# LA MONTEVIDEANA

Nuevo local: Frente al Concejo, (Donde estaba la sastreria V. Adinolfi)

**Banco de la República Oriental del Uruguay**  
(INSTITUCION DEL ESTADO)  
(Fundado por Ley de Marzo 15 de 1896 y regida por la Ley Orgánica de 17 de Julio de 1911)

Capital autorizado  
Inicial \$ 55.000.000  
Integrado 5.000.000  
Fondos de reserva 26.067.779,50  
CASA CENTRAL Calle S. L. S. Esq. Piedras 827.907,86

**Dependencias**  
AGENCIAS: Aguada, General Rondeau Esq. Valparaíso - Paso del Molino; calle Agraciada Esq. Castro-Avenida Cral. Flores, 2276 - Unión: Avenida 8 de Octubre, Esq. Larravide, (Unión); Corden: Avenida 18 de Julio Esq. Minan, - Cerro; Grecia y Nueva Granada Depósitos de Frutos: Avenida Gral. Rondeau 2042  
**SUCURSALES:**  
Aiguá, Artigas, Canelones, Cardona, Carmelo, Castillo, Colé, Cerro Chato, Dolores, Durazno, Florida, Fray Bentos, José Barile y Ordoñez, Onichin, Lascano, La Piedras, Maldonado, Mel, Mercedes, Minas de Corrales, Nuevo Helvecia, Nueva Palmira, Olimar, Pan de Azúcar, Pando Paso de los Toros, Paysandú, Rio Branco, Rocha, Rivera, Rosario, Salto, San Carlos, San Gregorio, San José, Santa Lucía, San Ramón, Santa Rosa del Cuareim, Sarandí, Sarandí del Yí, Solís, Tacuarembó, Tala, Tranquera, Treinta y Tres, Trinidad, Minas Yung, Vergara

Caja Nacional de Ahorros y Descuentos: Calles Colonia y Ciudadela

El Banco realiza toda clase de operaciones bancarias y goza de privilegio exclusivo de emitir billetes; expide giros y cartas de créditos sobre todas las plazas del mundo, y especialmente sobre todos los pueblos de ESPAÑA e ITALIA, a los tipos de cambio mas altos y las condiciones más favorables de plaza.

Todas las operaciones del Banco tienen la garantía del Estado

Las recutas de interés que cobra el Banco son las más bajas del País:

Cuentas Corrientes	6 1/2 % a 7 %	SE ABONARÁ:—Caja de Ahorros	
Vales	5 1/2 % a 6 %	Hasta \$ 500.000.—	3 %
Conformes	4 1/2 % a 6 %	Mayor suma	Convencional
Cauciones	5 1/2 % a 6 %	ALCANCÍAS	
Crédito Rural	5 1/2 % a 6 %	Hasta \$ 1.000.—	5 %
		Por el exceso de \$ 1.000. no gana interés	

CAJA DE AHORROS A PLAZO FIJO.

Hasta \$50.000.—a vencer cada 3 meses 3 o/o

id id id 6 id 4 o/o

Sumas mayores Convencional

A PLAZO FIJO

Hasta \$50.000.—a 3 meses 3 o/o

id id id 6 id 3 1/2 o/o

id id id 12 id 4 o/o

Mayor suma y plazo Convencional

HORARIO

De mañana De tarde

9 a 12 Abril 1 a Octubre 31 14 a 16

8 11 Noviembre 1 a Marzo 31 15 17

## LA MILLER

Taller de Vulcanización

DE AGUSTÍN ELISBEE,

Santa Isabel Río—Negro

AGENCIA: De los Neumáticos (GOODRICH). Surtido de Cubiertas y Cámaras, para toda clase de Autos y Camiones.

REPARACIONES a Cubiertas y Cámaras. Recientemente, he instalado Máquinas modernas de primer orden, pues a demás de vulcanizar todas las cubiertas tipo (BALLOON)—vulcaniza también a la perfección, todas las cubiertas (CORB) desde la 30 hasta la 34 por 7.

NOTA:—Reparaciones y precios, CONVENCIONAL; y si éstas dieran lugar a observaciones, serán atendidas debidamente.

SEÑOR:—Requiere preferente atención a los Neumáticos (GOODRICH). Pues, es notable las mejoras de fabricación, como también los precios.

Esta su casa: Calle, Dr. Carlos Berrutti Próximo al (H. CENTRAL).

## Colegio Maria Auxiliadora

Dirigido por las Hijas de Maria Auxiliadora—S. Isabel Est. Rio Negro  
Incorporado al Conservatorio Musical "Montevideo"

Admite externas, medio pupilas, pupilas. Las condiciones de este Establecimiento son bajo todo punto de vista higiénicas y cómodas. Es un colegio a la moderna que reúne todo genero de confort. La instrucción es completa: en enseñanza elemental y preparación para ingreso, idiomas, místicas, gimnasia, dibujo, bordados ect. Además para las alumnas internas hay un curso práctico de economía doméstica que las habilita al gobierno práctico del hogar.

La matrícula se abre el 15 febrero—Para informes dirigi se a la Dirección del Colegio.

## Farmacia "RIO NEGRO"

DE Juan Bta. Larraburu

Sala de esterilizaciones y laboratorio de análisis bajo la Dirección Técnica del FARMACEUTICO JOAQUIN MENDIÑA.

Preparaciones acéticas, grasas, alginatos, apósitos y material de curaciones esterilizadas.

Sueros soluciones desorden ampollas perfectamente esterilizadas Productos químicos sumamente puros. Especialidades nacionales y extranjeras. Oxlgeno permanente

PERFUMERIA FINA  
Servicio nocturno sin alteracion de precios

Calle Dr. Carlos Berrutti

Santa Isabel

## INSTITUTO MUSICAL

DE LA

Profesora Srta. Pepita Baldriz

En este Instituto se dan clases de piano y solfeo.—Las alumnas reciben exámenes para recibir los respectivos diplomas ante una comisión de profesores del Conservatorio Musical "Montevideo" al que está incorporado el Instituto.

Agente de los afamados pianos alemanes marca "Straumann"  
Calle Cuareim, frente a la Plaza

Santa Isabel

## Alberto Lattuada y Hno.

CONSTRUCTORES

Planos.—Proyectos.— Construcción de casas.  
Baños.—Silos.— Etc.

Pida planos y presupuestos

SANTA ISABEL,

PASO DE LOS TOROS

Alcario Boix y

Horacio Vera Arceña  
ARQUITECTOS

Misiones, 1454.

Montevideo

## Bar del Club 25 de Agosto

Vinos embotellados, Aperitivos, Mues, Bombones, Almendras y Frutas abastadas de la mejor calidad. Salsas de anchoa, jímón y queso todos los días. Pedidos especiales: Rogamossean con anticipación. - Servicios completos para Luncheos y Casamientos, contando con persona de confianza. - Sobres y presupuestos; sin compromiso.

Dirección: ALBERTO TADDEO

SANTA ISABEL

## Zapatería de JOSE J. ROMANO

Taller de trabajo de toda lo concerniente al ramo, sin excepción. Calzado sobre medida de todas formas y diversas calidades. Botas perfeccionadas con material especial y esmerada terminación. - Elégame, prontitud y garantía. - Empleados competentes y profesionales. - Precios módicos.

SANTA ISABEL. - TELÉFONO 85. - PUEBLO NUEVO

## ZAPATERIA DEL CARMEN DE FRANCISCO TAMBASCO

Gran surtido de calzados. Vea el calzado y el precio. Calle Paysandú, entre Cuareim y 18 de Julio. Santa Isabel Paso de los Toros.

## Taller de Vulcanización

DE

Manuel Lobato

Se vulcaniza en el día toda cubierta que tenga cortes. - Venta de Cubiertas y Cámaras Kelly. - Aceite líquido para frenos hidráulicos. - Repuestos Dodge.

Santa Isabel

P. C. L.

A. M.

## ENERGINA

Eche a su coche nafta del nuevo surtidor color azul. No confundir. Agente: ANGEL CALLABA. SANTA ISABEL. PASO DE LOS TOROS

Panaderia  
Mecanica

# GALLI Y CIA

Recomendada por las buenas harinas con que trabaja, por su personal e higiene. - La Panaderia Mecanica "DEL SOL" tiene depósitos de harinas, a frecho, afrecho y maíz. - Sea nuestro cliente y quedará satisfecho.

SANTA ISABEL

PASO DE LOS TOROS

# Casa TEO

Aviso al público, y muy especialmente a mis numerosas relaciones, que he trasladado mi comercio de SAS. RERIA, a la calle Uruguay, frente a la plaza, donde tengo en exhibición un variadísimo y extenso surtido, en casimires de las mejores calidades, y de los gustos de más rigurosa moda.

Cuenta la casa con un cortador diplomado, que garante todos sus trabajos.

Quiero hacer constar que en mi negocio, no quiero lucrar, por lo tanto mis precios serán los más bajos de esta plaza.

**Timoteo Arbiza**

Santa Isabel Diciembre de 1928

## SINGER

Señora: ¿Necesita Vd. Máquina? Compre Singer que es de una construcción eterna. Le servirá a Vd. para bordar, ojalar y zurcir.

Se venden por cuotas mensuales. Con solo \$5.00 de reemboolso obtiene Vd. una Singer.

Local de venta: 18 de Julio

Agente: Donato Colli

SANTA ISABEL

## Dr. Toribio Olaso

Médico - Cirujano - Partero

Consultas de 10 a 1 h.

Calle 18 de Julio

esq. Cerro Largo

SANTA ISABEL

Cándido Odrizola

Escribano Público

SANTA ISABEL.

# Casa J. G. BATISTA

Gran exposición de sombreros, modelos de actualidad y gran chic.

Moda, para hombres y niños. - Gran surtido de ropa hecha.

Jugueteria para niños

Medias: para señoras y niños

Especialidades para señoras y niños; en blancos y colores

## CALCETINES

Para hombres: de fina fantasía; y positivo resultado. -

Trajes de gabardina para campo: polainas, cintos, cinturones.

Variado surtido de hebillas, broches, peinetas, flores, hilos plateados, dorado para bordar

## UNICO y Exclusivo AGENTE

En esta zona del reloj marca "MOVADO", al cual el Observatorio MANCHATEL, en concurso de cronómetros, ha adjudicado el primero de los primeros premios.

De la gran Zapateria "La Uruquaya" de Montevideo. - Vea usted el modelo que le agrada y pídale a esta casa; el precio es el establecido en el catálogo y se evita la molestia de pedirlo por su cuenta.

La casa tiene un seleccionado surtido de calzado de la última moda y novedad.

El día 10 de cada mes una positiva liquidación de todos los saldos

Se atienden pedidos de campaña

Calle 18 de Julio Santa Isabel Paso de los Toros



# Agencia FORD

¿Quiere Vd. un auto cómodo y elegante?  
**Compre un Ford**  
 Agentes locales: **T. Ciarán y compañía**  
 SANTA ISABEL

A propósito de la travesía del Africa, de norte a sur, verificada por el capitán Delingette y su señora, abordo de un 10 c. v. de siete RENAULT, de seis ruedas, escribía "La Jornada Industrial" de París:

"M. Georges Bennet, Sub-Secretario de Estado en la Presidencia del Consejo, felicita a los establecimientos RENAULT, por el gran éxito que constituye la realización de este raid. El coche que ha cubierto el recorrido desde Orán al Cabo, 23.300 Kilómetros de maleza entre selvas y regiones inexploradas, sin la menor falla en un motor, es, en realidad, un prodigio de la industria francesa".

—oOo—

SOLICITE UNA DEMOSTRACION DEL  
**Tipo Colonial Uruguayo**  
 A SU AGENTE LOCAL

ANGEL CALLABA

SANTA ISABEL

## ESTABLECIMIENTO INDUSTRIAL

*Fábrica de jabón.—Refresco y bebidas sin alcohol*

— DE —

**Mangini y Descalzi**

SANTA ISABEL

## ANGEL CALLABA

Tienda, Almacén, Ferretería, Barraca y Acopio de frutos del País.— Agencia de Kerosene y nafta Anglo Mexican Co.  
 SANTA ISABEL

Herrería, Carpintería y Fabrica de Rodados y Construcciones rurales

— DE —

JUAN ASCUE HIJO

Próxima a Est. Paso de los Toros F. C. M.— SANTA ISABEL

**La Constancia Franco Uruguayo**  
 de BASILIO N. CRAMPET

Almacén, venta de carbón, leña y cal para blanqueo.— Empresa de transportes. — Santa Isabel

**Monte Líbano**  
 Calle Rio Negro.

ALMACEN de  
 MARCOS ELDIP  
 SANTA ISABEL

## Empresa de Pompas Fúnebres

— DE —  
**Humberto G. Romano & Cía**

SERVICIO MODERNO Y LUJOSO en ARTISTICA  
 CARRIZA - AUTOMOVIL  
 Capillas ardientes: de GALA con  
 46 luces, (única en el interior) de 1ra. con  
 22 luces; de 2da. de 9 luces

y otras más económicas.

Fabricación de ataúds

RAPIDEZ, ESmero y MODICIDAD

Consulte nuestros precios. Llamados por teléfono a la Carpintería ROMANO.

SANTA ISABEL.

PASO de los TOROS

Nota: Pueden llamar a cualquier hora, por cualquier presupuesto.

## ANGEL TAMBASCO

ZAPATERIA

Novedoso surtido de calzados para hombres, señoras y niños, de las mejores casas de Montevideo. Calzados impermeables para invierno, Zapatones y Zapallitos de fama de excelente calidad.—La casa se especializa en construcción de BOTAS a medida.—Materiales de primera calidad.—S. Híez, prontitud, esmero.—Precios sin competencia por lo reducidos.

CALLE 33, FRENTE A LA ESTACION F. C. C.

SANTA ISABEL

ANGEL TAMBASCO

## Pelquería La Esmeralda

Casa acreditada por su esmero y rigurosa higiene, atendida por su propia familia y empleadas competentes.— Elegancia, perfección y siempre última moda. Salones para fumar y caballeros. Perfumería, Mercaderías, etc. Surtido de licores. Se atienden llamados a domicilio con solo avisar por TELEFONO

**Gregorio Cuadra**

Calle Y

SANTA ISABEL